

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot de travail	OMC MUSTANG	445	CH 5608 03

Constructeur	OMC OWATONNA MANUFACTURING COMPANY Inc., Owatonna, Minnesota / USA		
Identification	sur la plaquette du constructeur "445"		
Plaquette constructeur	à droite, latéralement à l'arrière sur le châssis (porteur)		
N° du châssis	à droite, latéralement à l'arrière sur le châssis, près de la plaquette du constructeur (frappé par l'im-		
Identification du moteur	" ED " devant le No du moteur, à droite à l'arrière en haut sur le support de la pompe à injection		
Importateur principal	CHARLES KELLER AG, Baumaschinen, 8304 Wallisellen / dès 1.7.84: M&A Maschinen und Bahnbedarf AG		
Véhicule homologué	1856 Kriesbachstr. 42, 8600 Dillingen		

Châssis		
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues 4
Direction	hydrostatique, 1 levier	
Transmission	entraînement hydrostatique	
Nombre de vitesses	sans paliers	Entraînement toutes roues
Frein de service	entraînement hydrostatique	
Frein auxiliaire	mécanique, à disques sur les arbres primaires	
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire, pédale avec arrêt	
Ralentisseur	-	
Contrôle 2 circuits	-	

Moteur	PERKINS			Type	4.108 (ED)
Marque	en ligne			Temps	4
Construction	D			Position	arrière
Carburant	eau			Nombre cylindres	4
Refroidissement	79,4			Course	88,9
Alésage	1760			CV-impôt	8,96
Cylindrée	29,4 DIN			à l/min	2700
Puissance en kW	76,0			dB/A à l/min	2025
Bruit à l'arrêt	-				
Silencieux	1 = 430 x 145 x 240 mm				
Mesure des gaz	Bacharach 4,0				
Déparasitage	-				

Carrosserie	pelle *)	
Nombre de portes	-	Compteur de vitesse -
Ceintures sécurité	av -	ar -
Caie	1/220x90x100 mm	
Antivol	-	
Nombre de places	t 1 av -	centre - ar -
Dimensions	intérieur	extérieur
Longueur	-	3500
Largeur	-	1850
Hauteur	-	2080
Porte à faux	av -	1400
	ar -	1120 x)
Empattements	890	
Essieu double	av - ar -	
Voies	av 1430 ar 1430	
Voies	av - ar -	
Braquage Ø	g 3000 d 3000	

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	700	1720	2420
Charge utile	-		-
Poids total	5514		5514
Poids garantis	12 - 16,5		12 - 16,5
Pneus	8 / 3,5		8 / 3,5
Ply / bar	3360		3360
Charge pour V max	14		14
Jantes	-		-
Gaz poids remorquable avec/sans frein	mécanique		automatique
Garantie poids de l'ensemble	-		-
Poids remorquable testé	-		-
Charge garantie sur le toit	-		-
Vitesse maximale selon le constructeur	-		10,0 km/h
testée 9,0 km/h à l/min 2750	au moteur		prise de force

x) N'est pas considéré comme vhc.spéc. pelle 0,76 m<sup>3</sup>

Equipement	-	
Feux de route	-	
Feux de croisement	-	
Feux de position	A	(E)
Feux rouges	R	(E)
Feux stop	-	
Clignoteurs	av 1	(E)   ar 2a (E)
Catadioptrés	av -	ar I (E)
Feux de gabarit	av -	ar -
Feux arrière de brouillard	-	
Feux complémentaires	-	
Eclairage plaque	-	
Essuie-glace	- avec/sans lave-glace	
Avertisseurs	-	
	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation			
Genre du véhicule	Chariot de travail		
Marque et type	CMC MUSTANG	4	4 5
Homologation N°	CH 5608 03		
Carrosserie	pelle		
Places	total 1	avant	
Poids à vide	2420	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	8,96
Poids total	-	Cylindrée	1760

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

- + ) Variante de pneus : 7.00 - 15 6 PR 2850 (3,9) Vmax 10 km/h
- \* ) Carrosserie : livrable sur demande avec divers engins de travail; les dimensions, les poids et l'équipement seront contrôlés à l'immatriculation.

A noter dans le permis de circulation:

- 101 - 1 plomb sur butées de pleine charge;
- 137 - signalisation jaune/noir: la protection sur les dents de la pelle;
- 138 - protection : sur les dents ou la lame niveleuse de la pelle;
- 141 - assurer : la pédale de droite de la partie hydraulique de travail.

Lieu et date de l'homologation Wallisellen, 12./13.01.82

Remplace FH CH 5608 03 du 12./13.1.82  
Importateur (20.7.84)

Service fédéral d'homologation